Austerity Program To Affect J.C. Families

THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXVI.—No. 51 SATURDAY, JUNE 30, 1962 TORONTO, ONTARIO

Japanese Student Explorers Plan Cross-Canada Jaunt

TORONTO.—Two members of Kyoto University's Tanken-bu (Explorers Club) are now on their way across the Pacific via Yamashita Steamboat Company's Yamakiku Maru to cross Canada on motorcycles.

The two students, Funinari Yoshimura and Yoji Shimatsu, will arrive in Vancouver early next week. On their journey across the country they hope to climb Mount Robson in the Canadian Rockies as well as paying a visit to an Eskimo village and a copper mine in the Great Slave Lake region of the North West Territories.

They are expected to arrive in Vancouver on either July 3 or 4 and stay for five days. Proceeding on to Kamloops they will spend July 15 to 22 climbing Mt. Robson. If all goes well in their attempts to scale the 12,972 foot peak they should arrive in Edmonton between July 25 and 28 for a week's stay.

As the two motorcycle across the Canadian Prairies they will make Saskatoon their next major port of call before arriving in Winnipeg between August 18 and 21.

From the Manitoba capital they will travel through Fort William, Sault Ste. Marie and other northern Ontario centres before arriving in Toronto between August 28 to 31.

As they proceed east from Toronto the two students will visit Ottawa, Montreal and Quebec City.

They were invited to Canada by the National Federation of Canadian University Students.

Japan Canned Salmon Take Big Slice Out of British Columbia Market

VANCOUVER.—Japanese canned salmon producers have cut a big slice out of British Columbia's traditional markets in the United Kingdom, Europe and Australia, due largely to lower production costs. Japanese exports last year totalled 2,014,000 cases compared with 424,660 from British Columbia.

—photo by Jack Hemmy

RED CROSS NURSING GRADUATES

TORONTO.—Seven of the nine Japanese Canadian ladies who recently graduated from the Home Nursing Course of the Canadian Red Cross Toronto Branch are shown with staff members. Front row (left to right) Mrs. Y. Aso, Mrs. Collier staff, Mrs. Reason, instructor, Mrs. Y. Nakano, Mrs. T. Miyamoto. Back row (left to right) Mrs. H. Tabata, Miss Ferguson, staff, Mrs. H. Inouye, Mrs. T. Umezuki, Mrs. F. Hikida. Absent, Mrs. M. Hemmy and Mrs. T. Nakamura.

Rice, Shoyu Prices Will Increase

TORONTO. — Prime Minister John Diefenbaker's recently announced austerity program aimed at fending off a financial crisis and steadying the devalued Canadian dollar will effect many Japanese Canadian families.

Prices on a wide range of imported goods will rise because of the higher import duties announced by the Prime Minister.

Such basic Japanese food items as shoyu, rice and canned produces will be subject to a five per cent surcharge.

"It is regretable, but we have been notified by the government of the surcharge on these food stuffs and prices will inevitably rise," said one local food store proprietor.

The price on these items will go up as much as 20 per cent over the cost a few weeks ago when the Canadian and U.S. dollars were at par.

A bottle of shoyu which cost $2.00 at that time will now be priced as high as $2.40.

People who go to Japan for a holiday will now be allowed to bring back just $100 worth of goods, duty-free. Previously, duty-free exemption on Canadian tourist purchases overseas was $300.

BLOW TO JAPAN

Japanese officials and businessmen, meanwhile, felt the import tariff increases were a "double blow" to Japan, which has already imposed voluntary control quotas on its exports to Canada.

Many Japanese exports such as transistor radios, TV sets, toys and sporting goods will be "seriously affected", the Foreign Ministry said in Tokyo.

As a result, Japan will probably ask Canada to agree to cancellation of Japan's voluntary export controls, the Foreign Ministry source said.

Japanese Girls Don Colored Teeth

TOKYO.—Painted faces are nothing new in Japan, the land of the Geisha.

Eye shadow and hair tint have become popular in recent years.

Now it's colored teeth.

A clinic offering something called a teeth manicure was opened this week on the Ginza in downtown Tokyo. Customers, and there were some right from the start, were offered a choice of pink, blue, pearl or transporent.

Dr. Sukeji Iino, 36, the man who launched the dental beauty clinic gave the explanation:

"Pearl and transparent are for painting all the teeth. Pink or blue are only the dog teeth at the corner of the smile, just to give an accent.

"The blue accent may be suitable for women working in bars or carbarets and pink for girls or young women under 25.

"If customers desire to get their teeth painted pink or any other color, I'm prepared to meet their demands. Any color can be made."

Materials are made up of two kinds of oily chemicals and sodium flouride plus coloring matters, Iino said. A normal course consists of scaling to clean the teeth, gum cleaning and then the application of the color.

The cost depends on how long the customer wants the color to last.

If one week is set as the desired period, the price is 3500 yen ($9.72). The cost for 15-20 days 3900 yen ($10.83) and for three months 4900 yen ($13.61). A normal treatment requires an hour or so.

"Colored teeth may at first look a little strange," Iino said, "but if my business becomes popular, they won't stand out and may look very normal."

Iino said he achieved satisfactory results only after seven years of study and repeated experiments with horse teeth.

"I wanted to make peoples teeth especially women's teeth, look beautiful," Iino explained.

Nisei Deaf-Mute Fined $300 For Auto Mishap

PORT ARTHUR, Ont.—A Japanese Canadian deaf-mute was fined $300 this week when he pleaded guilty in district court to a charge of dangerous driving laid after two persons were killed when struck by his car last October 14.

Terry Iwasa, 35, of Fort William, also was prohibited from driving for two years.

The court was told Frederick Franchi, 67, and his granddaughter, Tracey, 7, were killed when struck by Iwasa's car as they stood near the centre white line of the road in front of Mr. Franchi's confectionery store. Mr. Franchi who was thrown 50 feet by the impact, was taking Tracey home after she had visited him.

In court this week Iwasa pleaded guilty by filling in a typewritten paper asking him how he pleaded. He was given a prepared statement of the evidence to read.

An official of the Ontario Department of Transport said deaf persons can obtain driver's licenses, but are subjected to a more rigorous test. Their applications must also be approved by a medical board in Toronto, he added. Iwasa obtained his license 10 years ago.

Japanese Hams Credited With Life Saving

TOKYO.—Growing enthusiasm for wireless communication in Japan has brought the nation's number of amateur wireless stations to 19,000, second only to the United States.

The number of amateur operators or "hams" licenced by the government has grown to 36,000, including people in all walks of life and ranging in age from a 12-year-old boy to a 70-year-old man. Students who make their own sets have accounted for much of the increasing activity, and now constitute 35 percent of the total.

The hobby is credited with valuable public service on several occasions. For example, when heavy rains and flooding struck northern Kyushu in 1951, hams maintained contact with the area's operators to direct the supplies of medical aid. Japanese hams have also been credited with locating patients in remote areas of Africa and South America to make arrangements for delivery of urgently needed medicines.

Tokyo Booms With Olympic Preparation

OTTAWA.—A virtual new city-full of accommodations and facilities is being superimposed on Tokyo, already the world's largest city, in preparation for the 1964 Olympic Games, report the Embassy of Japan in Ottawa.

Construction has already begun on a wide variety of crowd-handling necessities including two express highways, a number of smaller highways, a number of several western-style hotels, an Olympic Village for the athletes, a second Olympic centre and a stadium, a yacht harbor, and a floating hotel which will shuffle Olympic passengers back and forth between Yokohama and Tokyo while they sleep. Tokyo International Airport is being extended farther out into Tokyo Bay to provide more scope for jets landing and taking off.

Central force in all this activity is called the Japan Organizing Committee, a group concerned with such varied problems as fund-raising, housing projects, surface transit, stadium expansion, interpreters' training, and so on.

This body is backed up by an Olympic Games Support Group which will put 6,000 to 8,000 men plus an unknown number of communication, transportation, administration, and sanitation.

Naturally, these activities require money: $25 million, to be exact. Japan is starting many fund-raising devices, including contributing half the cost of postage stamps worth about three cents which depict water polo, gymnastics and judo. There are also lotteries on baseball and "sumo" (Japanese wrestling), and public contributions which call for something like three cents from each of at least half of Tokyo's population of 10,000,000 people.

A 13-minute public relations film in colour is being produced to show what Tokyo is going through in preparation for the Games; the national broadcasting system is co-sponsoring a contest for fanfare music for the Games; the Japan Airlines is putting the five-ring Olympic insignia on each of its planes; and arrangements are being made to fly the always-lighted Olympic Torch to the southern tip of Kyushu Island, whence it will be carried by relay runners to Tokyo.

July 23 To 28 Japan Week At Seattle World's Fair

SEATTLE.—Japan Week will be celebrated at the Seattle World's Fair here from July 23 to 28, according to Hideo Nakano director of the Japan Trade Centre here and Japan's commissioner for the fair.

Many special programs will be held at the Japan Pavilion during this week and plans are being made for a huge Bon Odori festival in the exposition stadium on one night during the week, Nakano said.

night program at the stadium.

The Fair's Japan Week will coincide with the presentation of the Japanese Bunraku puppet show from July 23 to Aug. 5, Nakano also pointed out. This ancient theatre art has never been shown outside of Japan and is being brought to Seattle on a special invitation from fair officials.

Japan Week will also coincide with the 17th biennial National JACL convention which is being

Exchange Students

VANCOUVER.—Six Japanese students arrive here soon in the annual exchange between University of British Columbia and Japanese universities.

U of T Results

TORONTO. — Following are the results of recent examination in the first year of the Faculty of Arts and Science at the University of Toronto.

Modern Language and Literature: J. M. Mayeda

Social and Philosophical studies: D. N. Suzuki

Mathematics, Physics and Che-

The Blunt Critic and G.S.S.

By Ed Sumida

In writing, whether it is an unwieldly scrawl by an amateur or a smooth flowing, powerful words by a professional, a secret delight is to receive response to one's effort. Now while this party does not confess to having reached that latter pinnacle, writing has served for many years as a hobby, as a source of relaxation, entertainment and information, to be shared with others. A recent article, "On Critics and Comics", plumbed the depth of the sauce and has finally come up with a plum in the form of a critic. Just as the article laughed at the triumphs and tribulations of critics, we now have in the flesh in implentation a genuine example from out of the pages.

My introduction, "having received a sharp knock on the dome", was perhaps a temptation but a G.S.S. of Winnipeg (probably a he) has charged back that he was bounced by the article being "pompous, pretensious and pointless". Pomp and pretense adds to the satire, the main intent of article, giving it new dimensions. For it may be said that the article was written figuratively with a grin, tongue in cheek, rather than with a typewriter. In this sense at the beginning the words "indisputable summation" were stretched as companion to hyperbole, exaggerated irony, etc. Satire, of course, thrives on pomposity and cannot do without attacking it.

As for the article being "pointless", in view of the prejudice, it is not difficult to accept the consequent impaired reasoning of G.S.S. A light piece, the article was intended to provoke laughter ance among the critics, rather than to dent anyone's ego. However, since he has bothered to write, since he has argued some "interesting" points and has blown up a stink in bad name-calling, after all, in contradiction there were topics worth discussing. In retrospect, is his motive of indulging in a futile though meaty and delicious bit of chewing onto the unsuspecting?

Alas, alack, for the wretched words that greet the eyes! In G.S.S.'s case, the "I" has been chisled into a gravestone, without dynamism, an morogamic substance rocking between two conflicting impulses. Because of the image, has he been identifying himself with the "blunt narcissist" critic and realizing, has changed "it" into a hate object? Or is self-depreciation inherent in his personality? In referring to the "I" as expanded in my article, he is apparently having fun at his own expense of being criticized for the "pointless" score.

Since "pointless" and "pompous" have been proved false and biased, let's proceed to another jab by G.S.S. He correctly assumes that the categorized critics were not true-to-life persons. To avoid such misunderstanding, mention was made that they were "composite, extreme types", each having traits which were those of real life but the entity being only an artificial possibility of the types, not a case history. He punches further that the role of psychoanalyst was not played correctly. Small wonder since catchy psychological words were used to indicate direction in an abstract sense, but neither as a pretense nor as a treatise on psychoanalysis. If you have not been too literal and, may I suggest, over-aggressive, you will have noticed that the emphasis leaned towards comical interpretation of old habits, which took precedence over any showy psychoanalysing.

When G.S.S. slips his tongue in saying that the "mature critic" was interesting, not only does he betray himself as confused but as narrow-minded and a hypocrite unable to see another's viewpoint. The "mature critic" was painted as a perfect-being, who sought to identify himself in virtue with god. The "blunt critic" was also a perfectionist, but by contrast one who could only recognize himself as the diety. Intolerant as one is of anything beyond the reach, I wonder if that is true in your attitude on religion, to judge by your words. Furthermore the "mature critic" was "all sugary-good" as you state. Singularly for the reason that he believed in administering sugar-coated pill which, without the bitterness, would be potent and long-lasting in its effect.

(Continued on page seven)

Dates and Doings

13th Annual Toronto JCCA Picnic — TOMORROW!

TORONTO.—Tomorrow's the day! Sunday, July 1st, the day of the biggest outdoor affair of the season. Why, it's the day of the 13th Annual Toronto JCCA picnic!

Around 3000 people are again expected to attend the picnic again this year, so we urge you to get out early for choice locations.

The picnic, if you haven't heard already is at Springhill Park, located about three miles north of Whitby on Highway 12. The quickest and easiest route for Torontonians and friends out Hamilton way is to take Highway 401 to Whitby and north through the town on Highway 12. Signs will be posted along the route north from Whitby to guide you to the "Front Door".

Tickets are 75 cents for adults and 25 cents for children. Stubs on the ticket entitle the bearer to one free ice cream and soft drink. Fukubiki draws will be held in the evening so hang on to your stubs with the lucky numbers.

For those without transportation, a bus will leave 415 Spadina (JCCA office) at 10:30 A.M. Tickets are 75 cents for adults and 50 cents for children.

Isseis over 75 years of age will be guests of the Toronto JCCA and will be admitted free. Special complementary tickets can be obtained at Kameoka Book Store or at the entrance to the park simply by giving your age.

Races, bingo, Centre draw, kite-flying contest, tug-of-war, suika wari are all planned for this gala outing so hurry now and start preparing the food for a day of fun and fresh air at the Toronto JCCA picnic.

P.S.—No promises about the weather!

* * *

Montreal Buddhists Welcome San Diego Clergy

MONTREAL. — The Montreal Buddhist Church welcomed Rev. and Mrs. Yamamoto of San Diego, California on June 21, to our city. After a welcome supper attended by several executives from the Bakkyudo-kai, Fujin-kai, Sangha and Dana, Rev. Yamamoto officiated, with the assistance of Hokkyoshi Yasui, at a special service held that evening.

The theme of this sermon was; "Living with Amida", and it was highlighted with amusing anecdotes and a deep philosophy of our need to live with Amida's grace in order to attain peace and happiness in our daily lives.

We were particularly happy to meet his charming wife, who immediately seemed to become one of us, so bright was her comradship.

The social period which followed the service was indeed most interesting.

Sakura Kai To Take Part Dominion Day Pageant

TORONTO.—A group of Sakura Kai members will participate in the Dominion Day Pageant on July 1, at 8 P.M. at the Canadian National Exhibition Band Shell.

The pageant which is sponsored by the City's Parks and Recreation Commission will feature dancers and singers from many nationalities.

Personal Notes

Marriages

— — ITO-NISHIYAMA

TORONTO.—Centennial United Church was the setting for the wedding of Margaret Kazuko Nishiyama, daughter of Mr. and Mrs. Shozo Nishiyama to Sam Saburo Ito, son of Mr. and Mrs. Jukichi Ito on May 19, 1962 with the Rev. M. Takata officiating. Reception followed at Nikko Gardens.

* * *

IRIE-HOMMA

TORONTO.—Miss June Homma, daughter of Mr. and Mrs. Joe Homma of Vancouver, B.C. and Mr. Isamu Irie, son of Mrs. Koyasu Irie of Toronto were married on June 2, 1962 at Holy Trinity Church with the Rev. Campbell Russell officiating. Reception followed at the Swiss Chalet.

* * *

Births

TORONTO.—Mr. and Mrs. Hiroshi Aoki (nee Mary Hakoda) are happy to announce the birth of a son, Takashi Aaron, on June 21, 1962 at Toronto General Hospital. The baby is the fourth grandson for Mrs. Chiyo Ono of Scarboro, Ont.

* * *

TORONTO.—Mr. and Mrs. Bill Shigeo Nakagawa are happy to announce the birth of their daughter, Gayle Junko, on June 6, 1962.

* * *

Person Sought

WILLIAM NISHIJIMA or someone knowing of his whereabouts is sought by a lawyer in regards to his old age pension and government annuity. Anyone with information as to his address, phone number, etc. is asked to please contact The New Canadian.

DRIVE SAFELY AND LIVE!

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
342 PAPE AVE., TORONTO

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.
SUNDAY, JULY 1, 1962
10:30 A.M.—Religious School
11:00 A.M.—Morning Service
Rev. Newton Ishiura
2:00 P.M.—Japanese Language Service
EVERYONE CORDIALLY INVITED

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
SUNDAY, JULY 1, 1962
10:00 A.M. English Language Service
11:30 A.M.—English Language Service
Joint Service With Centennial
Rev. L. Hussey
A HEARTY WELCOME TO ALL — 701 Dovercourt Rd., Toronto

Completely Re-modeled **China House** RU. 1-9123 925 Eglinton W.
The most authentic Chinese Interior in N. America
Weddings — Banquets — Meetings
No Time Limit
Two Dancing Halls now available
Air Conditioned — Parking

The modern way to be traditionally correct
The Bouquet Invitation Line
Wedding Invitations
Thermo-engraved (Raised lettering)
Thermo-Engraving *looks* and *feels* like hand engraving, but *costs* about half as much—*and it's ready within the week.* Thermo-Engraving eliminates the copper plate that makes hand engraving so costly and time consuming. Select from our *giant catalogue* of flawlessly correct papers. 11 distinctive styles of lettering. Weddings priced as low as $9.00 for 50 and $13.50 for 100, complete with double envelopes and tissues. Come in and see our complete catalogue! Matching announcements, at home cards, enclosure cards, etc.
THE NEW CANADIAN
479 QUEEN STREET WEST, TORONTO 2-B, ONTARIO

For Repairs On
T.V. — RADIO — HI-FI
JAMES KAMINO
T.V. SERVICE
EM. 4-9913
(TORONTO)

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care
For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
118 West Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

ALL-WAY ROOFING SERVICE
MEMBER OF C.R.C.A.
FLAT ROOFS — SHINGLING
EAVESTROUGHING — SHEET METAL WORK
TORONTO 421-3374 NISEI OWNED
TOSH NISHIJIMA "COVERING ONTARIO"
Night Calls: PL. 9-5095 HI. 7-1100

WELCOME JAPANESE CANADIANS
GOLDEN DRAGON
CHOP SUEY HOUSE
NOW SERVING BUSINESSMEN'S LUNCHEONS
ONLY $1.00
12 NOON TO 4 P.M.
SPECIAL ATTENTION FOR TAKEOUT ORDERS
Open Noon to 3 a.m. — Orders to Take Out
EM. 8-2475 131A Dundas St. W., Toronto

素浪人 梅津長門

柴田錬三郎 29

似た顔

庄吉にとって、こんな惑きつけられる美貌は、またとないのだ。のみならず、この時、はじめて、気がついたことだったが、庄吉は、ふと、

——誰かに似ている——

と、思った。

『死骸は、明朝、爺やに、とりかたづけよ、と申しておいておくれ』

『あ、あの——』

『庭の片隅へ埋めておくがいい。梅のこやしになろう』

冷然と言いすてて、堂十郎は、ちょっと思案する様子であったが、

『それから……、もしかすれば、わしは、当分この屋敷を留守にするかも知れぬ。そちは、勿論、ずうっと住んでいるがいい』

『どちらえお行になるのでございますか？』

『旅に出る』

それだけこたえて、堂十郎は、立ち上ると、踏込床へ寄り、手をのばして、小壁へさわった。すると、どういう仕掛になっているのか秋色の山水の掛軸をかけた壁が、くるりとまわって、ぽっかりと空洞があいたのである。

堂十郎が、その奥へ、姿を消すと、壁は、元通りにしまった。

月江は、すでにこの仕掛を知っているとみえて、無表情のまま、ふすまをしめて、去って行く。

——あの奥は、なんだろう？秘密の地下室でもつくってあるのかな？阿古父附の面も、そこにかくしているかも知れねえ。面にはめこんだ秩父の山奥の地図をひらけば、百万両の財宝のありかが、わかるだア、こうきだぜ。話半分にきいても、なんだか、こう、じっとしていられねえ。……むざむざ、小俣堂十郎のような悪黨の一人占めにさせておいちゃア、三日月小僧の名が泣くというものだ。

と、自分に言いきかせた庄吉は、身軽く、縁へ、とんと、とびおりていた。

月江の居間は、そこから三部屋ばかりへだたっていた。

音こそ立てなかったが、障子戸をひらくや、廊下からしのび入ったあるかないかの風が、行燈の灯をまたたかせた。

その気配で、振りかえった月江に庄吉は『しっ——』と片手をあげてみせてから微笑した。

『とんだ頃合に、お邪魔いたしやす』

月江は、あっけにとられて、言葉もなかった。

『いえね、せっかく、お嬢さんが、このお屋敷の見取図を、くだすったので、早速に、参上いたしてみたんでござんすが——』

『見取図をアわたしが？』

月江は、怪訝そうに、細い眉をひそめた。

必聴！

今週の放送

七月一日(日)午前八時 CFWO (1250 Kilocycles)

『生存と生活』麻生牧師

死と対決する時始めて人は真の生活を始める。クリスチャンから見た映画『生きる』とこれの教える重大教訓！

結婚御挨拶

入江 勇
本間 順

右両名儀豫て婚約中の處六月二日トロント市ホーリー・ツリニチー教会に於てキャンベル・ラッセル牧師司式の下に結婚式を挙げ、式後スイス・シャレーにて披露祝宴を催しました際は御多忙中にも拘わらず御来席を添うし、その上過分なる祝儀、祝品並に祝辞、祝電等を戴き身に余る光栄と存じ有難く御礼申上ます。なお今後とも両人に対し変らざる御交誼と御指導を賜るよう茲に御礼かたがたお願い申上ます

トロント市 母 入江コヤス
晩市 父 本間 襄
母 同 蓮枝

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さって次の方から御寄付を頂きました事を深謝申上げます。ニューカナデアン

▲ミルグローブの小池ジョージ氏夫妻 息婚約記念
▲ウェストンの的場仁市氏夫妻 息女婚約記念
▲晩市の竹本八重野夫人 故鶴吉氏記念
▲トロントの大橋義一氏夫妻 息女出産記念

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

七月一日午前十一時半 日曜日語礼拝

『天地創造物語＝わたしの使命』中島正昭牧師

☒聖書講義—休講
☒教會學校—午前十時

トロント日系聖公會

電話エルイー五五〇四六

七月一日午前十一時半 三位一体後第二主日、聖餐式『他力と自力』今井司祭

●聖書講義と教會學校は七、八月は休み

トロント佛教會

（バーサスト街九一八）

七月一日
午前十一時 朝の禮拝 石浦入道
午後二時 日中 石浦入道

花 ブロードウエー 花

どんなデザインでもお好み通り作ります。配達無料

田口春江

ブロードウエー花屋

晩市西ブロドウエー六九一
電話 店 TR六—三八四八
自宅 F〜五—九〇四六

WALDMAN'S FISH CO.

70—78 ROY STREET
MONTREAL, P.Q.
Telephone VI. 2-4483

生魚類の御用命は是非本店へ

お世話敷き時には電話で御注文あればお送り致します。（配達無料）

モ市ローイ街七〇＝七八
（セントローレンス街より東三軒目の魚店、パイン街より北へ一丁）

ウエルドマン魚店
電話 ヴイアイ二—四四八三

Penmans

WARRANTED HIGH GRADE PENMANS KNIT-GOODS

アンダーウエア, ソツクス, Tシャツ

花

上品にアレンジするのが本店の特長であります。どんな御用向きの花もじんそく丁寧に取扱います。

ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺

HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W.
Toronto, Ont.
Phone HU. 9-4654

日系人歓迎

おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩市 竹林園

BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

辯護士 ノータリ パブリック 倉田ルーシン

（土曜日営業は十月から四月まで）

トロント市西リッチモンド街六二（テンプル・ビルデイング内）五一二號室

電話 イーエム六—三三三三
自宅 アール・オー七—三四二七

辯護士 鬼塚敏三

事務所 ト市ヴィクトリア街二二一番地

電話イーエム三—五〇〇二
自宅オーエクス一—三三八八

△一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

辯護士 大家一夫

ト市カレッジ街二 ルーム一〇三エー

電話 ダブリユ・エー一—五六〇五
自宅オーエクス八—二二八〇

辯護士 エフ・エー・ブルーイン

一切の法律事務について御相談に應じます。

トロント市ベイ街三七二
イーエム三—四三九一

K. IWATA TRAVEL SERVICE

Authorized Agent for All Airlines
AUTHORIZED AGENT FOR
P and O LINES, AMERICAN PRESIDENT LINES

呼寄人の切符取扱

日本からカナダに渡航する人々に各会社の切符の取次と、到着の際の御世話一切を致します。左記最寄りの案内所に御申込み下さい。

●航空運賃月賦拂の方法もあります。

公認 岩田旅行案内社
岩田鉄一
191 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
Phone MU. 4-3395—MU. 4-3394

公認 岩田旅行案内社支店
亀岡徳衛
113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 8-0934

美味な中華料理

廣州チャプスイ・ハウス
126 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 2-4322 — EM. 2-0029

△日系人の各種大小宴會、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックのもの。是非お立寄り下さい。

W. K. GARDENS

127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6642—0455

CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms

皆様おなじみの中華料理店

豪華な設備と一流のサーヴスは常に皆様の御好評を頂ております。

●結婚祝宴その他パーティ等御用命を御待ち致しております。

ダブリユ・ケー・ガーデン（華僑…）
電話エムユー一—六六二…

Crown Life Insurance Co.

Frank G. Yada

1550 West Georgia St.
Vancouver, B.C.

皆様の御引立に預りクラウン生命…グングンと進展致し三十位年の…額を突破致しました。

今回新築成れるクラウンライフビルデングに移転致しました。今後共よろしく御願申し上ます。

晩市西ジョージャ街一五五〇
矢田源一

電話 （エフエー五—二五二…）（エムユー一—七三四…）

日本食品も値上

日系人家庭にひびく緊縮政策

△カナダ政府が弗の流出を防ぐため緊縮經濟を斷行、輸入品のほとんど半分に對し追加税（賦課金）を課すことになったが、これにより日系カナダ人の日常生活面も影響がもたらされた。主食に近いライスに五%の賦課金がつき、ショウユはじめ日本製食品罐詰などもカナダ弗の値下りに加えてサーチャージがかけられるので、ほとんど二〇%が輸入食糧品にかかることになり生活費の上騰となるわけである。

△ト市の某日系食糧店主は「お客さまにはお氣の毒ですが、當局から、これら日本品に課税することになったと通知をうけているので値上げはやむを得なくなります」といっている。また訪日者の土産品持ち歸りに對して、二百弗まで關税免除となっていたのが、百弗に引き下げられたことも訪日旅行者にとっては痛手であるが、百弗免税は米国並みとなったのである。

日本酒、ビール値上げは必至

カナダ政府の引き締め策によって輸入酒類にサーチャージが課されるため、ビーシー州ではいち早く二五%を課税することになり、オンタリオ州酒類管理局も州政府の了解を求めて、おそらくは七月中旬から、輸入酒類を値上げすることになろうが、日本から輸入される酒およびビールも同様、値上げになることは必至である。

岩佐氏に罰金三百弗

＝車禍で一通行人が死亡＝

【ポート・アーサー發】フォート・ウイリアムの岩佐テリー氏（三三、音譯）は昨年十月十四日、フォート・ウイリアム市内の道路中央で通行人のフレドリック・フランチ氏（六七）と同氏の孫ブレンシー孃（七才）をドライブーしていたカーでひき殺したケースに對し、今週その罪を認めた結果、罰金三百弗、ライセンス停止二ケ年間の判決をうけた。岩佐氏はオシで耳が利かないが、嚴格な試驗に合格してライセンスを十年前にうけたが、當局では耳が遠く口がきけなかっても視力がよければライセンスは下付しているといっている。

一日夜日本踊り

ドミニオン・デーの夜八時からト市共進會場のバンドステージでさくら會員が日本踊りをみせる。同夜他人種の踊りもあるが、一般の來觀を歓迎している。

パリ地下鐵ラバータイヤに

【パリ發】パリ市の地下鐵は空氣の入ったゴム製タイヤーで將來走ることになった。地下二百九十六驛を持つパリ地下鐵は三億弗かけて近代化させる大改革計畫をしており、ラバー・タイヤに變えることによりスピードを増し、發着がよりスムーズになる。パリでは地下鐵をメトロと呼んでいるが、ニューヨークやロンドン以上に乗客を輸送している。

トロント日系ガーデンクラブ

去る五月二十七日總會後互選の結果本年度の新役員は左の如く決定した。（部長以外はエービーシー順）

△會長：西守△副會長：及川とし子 大八木忠吉△幹事：（英）エル・ハント（日）小早川明子△會計：岩崎ミドリ△監査役：小谷敏夫 手島佐四郎△議長：中町軍治 大西乙吉△花展覧會委員長：大八木忠吉（部員）峰岡稼穫 新番太郎△プログラム係長：露木千代（部員）戸栗登美江 梅月千代△社交部長：麻生よし枝（副）井頭夫人△會員係長…井上春美（部員）磯崎トメ 宮本タエ 三井信子△生花部長：濱崎フジ（副）麻生よし枝△渉外部…倉田夫人 峰岡稼穫

なお本年は住矢グロリア夫人を名譽幹部に、和泉キン夫人を名譽役員に推した。

レ市だより

【レスブリッジ發】當地方一帶は農繁期の眞最中、腰の痛むビーツ・シニングが行なわれているが、今年はバクソー方面は五百エーカーのビーツ作。先週、南部ア州に降雹があって農作物は二五%から一〇〇%の被害を出した。

京大學生今夏カナダを横斷

モーターサイクルで各市を訪問

【室蘭發】京都大學探險部員の二大學生は、今夏モーターサイクルで晩市からカナダ大陸を横斷、途中マウント・ロブソンにのぼる予定で、出來ればスレーブ・レーキに赴き、エスキモー部落を訪問することになってる、エドモントン、サスカツーン、ウイニペッグ、トロントを經てオタワ、モントリオール、クベック各地をまわる日程で、二名は山下汽船の山菊丸にのり込み、室蘭に到着したばかりだと次のような來信が今週とどいた。

△二名の京大探險部員は吉村文成と島津洋二の兩君で晩市着は七月三日ないし四日、約五日間晩市に滞在するが、市協幹部の方々と話し合いたいと願っている。カムループスを通り十五日から二十二日までロブソン山登山。二十五日ないし二十八日にエドモントン着、（グレート・スレーブ湖カッパーマインを見學できるとして）同市滞在八月十日から十一日、十八日ないし二十一日にはク市着、ト市には二十七日ないし三十一日につくはず。

紫煙

ケンゾー

△ハミルトンに住んでいる女流作家のジェニー・ベティ女史はいま、ハワイからカナダに歸航して第二期戰直後まで、二人の日系人がたどってきた經路を中心とした小說を書いており、十月ごろ脱稿して來春には出版の運びである。

△ベティ女史は今までに五十數冊のブックを出しているカナダではかなり知られた作家であるが、こんどの小說につける題名、日系カナダ人の歴史とか年代などについて協力と意見を求めに再び今週編集室を訪れてきた。

△とくに興味を持って資料をほしがっているのはタメリック號事件のことで、これは數名の日系人から聞きただしたらしいが、やはり記憶だけでは物足らないとし、史實に照らして、というわけで紫煙子と一時間以上も話し合ったのだった。

△この作家は作中人物についしかほれこんでしまったと告白しており、二人の少年が成長し、家庭を持つようになっていろいろ苦勞してくるのと共に苦勞して氣持ちがピッタリ合っているんですよ……というのであった。

△題名も二つこしらえているが、どちらがよいかと尋ねられたので意見を述べておいたが、おそらくそれを尊重して使うことになろうが、出版が待ち遠しい。日系人（一世）は自分のことを書かれているのではないかと思うほどよく描くつもりだともいっていた。

人事消息

■出生

▲トロントの中川繁雄ビル氏夫人は六月六日女兒を出産、ゲール・ジュン子と命名した。

■結婚

▲ト市の伊藤重吉氏夫妻息三郎サム氏と同市の西山庄蔵氏夫妻息女和子マーグレットさんは伊藤忠三郎氏夫妻の世話で五月十九日ト市日系合同教會で高田牧師司式結婚、日光ガーデンで披露した。

▲トロントの入江コヤス夫人息勇氏と晩市の本間妻氏夫妻息女順子さんは六月二日ト市ホーリー・ツリニティー教會にてラッセル牧師司式の下に結婚式を挙げスイス・シャレーにて披露した。

結婚御挨拶

伊藤三郎サム
西山和子マーグレット

右兩名儀伊藤忠三郎御夫妻のお世話により婚約中の處五月十九日ト市日系合同教會に於て高田牧師司式の下に結婚式を挙げ引續き日光ガーデン食堂にて些か披露宴を催しました節は御多忙中にも拘らず御臨席の榮を賜り且又身に余る賓儀、祝辭、祝電を頂き厚く御禮申し上げます。何卒今後共兩人に對し御交誼、御指導下さいますよう紙上を借りて御依頼申し上げます。

トロント市
父 伊藤重吉
母 スガ
父 西山庄蔵
母 ケイ

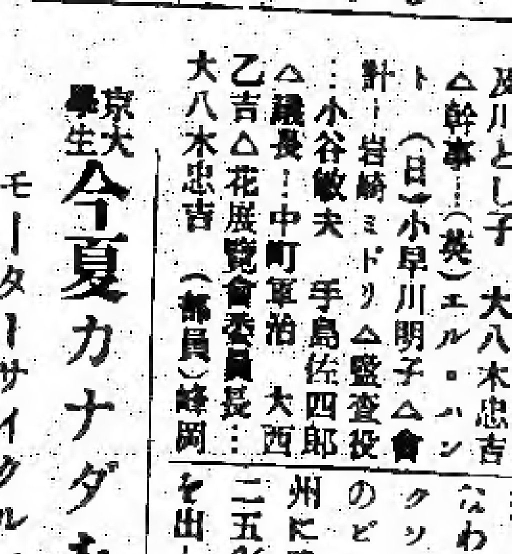
◇傑作時代小説選◇

□伊賀之助飄々劍（上下）（白井喬二）四、五〇 □高杉晋作（村上元三）二、〇〇 □大久保彦左衛門（同）二、六五 □上杉謙信（吉川英治）二、二五 □五代將軍（南條範夫）二、一〇 □青年安兵衛（山手樹一郎）九〇 □江戸の悪風（同）一、五〇 □堀天狗（同）一、五〇 □花の青空（同）一、三〇 □柔俠傳（富澤純）一、七五 □徳川地獄屏帖（上下）（直木三十五）三、〇〇 □鉄西八郎（上下）（村上元三）三、五〇 □花の幡隨院（陣出達郎）一、五五

―その他多數あります―

航空船切符旅行小切手賣買發給
龜岡書籍貿易商會
KAMEOKA BOOK TRADING CO.—Phone 363-9934
113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.

日本観光は



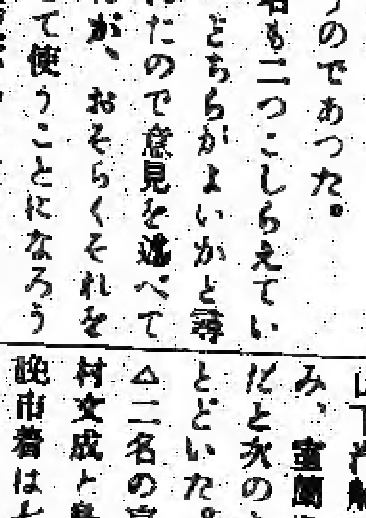
航空機又は船で

アメリカン・プレジデント・ライン、ビー・アンド・オーし 各航空會社の切符取扱並びに旅券手續一切。

●特に妻子その他呼寄せのお世話を致します。

（公認旅行案内社）
フルヤ・ツラベル・サービス
FURUYA TRAVEL SERVICES
365 SPADINA AVE. TORONTO 2-B
PHONE EM. 6-1075

ピクニック・シーズンを
定評のある
フルコ印で
より楽しく
味の
仕上げに
味の素



日本送金は早くて確實な古屋で
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
361 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT.
PHONE: WA. 2-4388—WA. 2-4880

新ビジネス街（一）

—東京だより— 油田正夫

ビルの建たぬ日はない

東京でもっとも東京らしいところというと『昔、丸ノ内・今、大手町』ということになるかも知れない。もちろん、この二つの場所は隣合っているのだけれど町が大勢に大手町の方に移って來たという意味で、新しいビジネス街として注目されて來たのである。

ビル一つ建たぬ日はなし江戸の夏

東京もはずれの神奈川縣に近いところに住む私などは、たまにこのあたりに來るとそう思う。もつとはつきり言えば、ここは、映畫や物語の中にでてくる觀念的な東京のBGや一流會社のサラリーマンと結びつけずには考えられない町である。

三菱地所の人の話によると、大手町は、昔、龍ノ口（和田倉門のあたり）から發していた道三堀の北東側にあたるらしいが、昔の面影はあとかたもない。神田明神も引越した。平將門の首塚だけが、日本長期信用銀行の裏にひつそりと残つているが、その存在を知つている人はきわめて少ないという。

世界への電波ひと握り

大手町は自動車こそ多いが、決してけんそうの町ではない。ここは銀座と違つて、銀行の本店街であり、ビジネスの中枢街である。ビル一つの中に、日本經濟や社會を動かしている大きな力を感じて、いいにも悪いにも威壓されるのである

一口に大手町と言つてもめんみつに端から端まで知るには、おそらくたつぷり一週間はかかりそうだ。そこで主なものを拾うとまず國際電信電話株式會社。電電公社とごつちやにする人がいるが、これは國際部門だけが獨立した一應レッキとした民間會社で、『通信業務と施設を一元的に運營』しており、KDDという。一元的というのは、獨占的に、とみてもいいらしく、KDDとはいつてもダンシング・チームではない

主な業務は（一）國際電報（地球の裏側といえばサンパウロだが、その知人に電報をうてば、市内の配達時間もふくめて一時間四十分で行きます）（二）國際電話（八十余カ国一億三千万個の電話口とつながるが、私の經驗では同時にはしやべれない。こちらがしやべり終つたら『どうぞ』とはいわないまでも相手の發言をまたねばならない。まくしたてるケンカには不向きだが、とにかく便利である）（三）テレックス（大口の國際電報使用者にテレプリンターという機械をつけ、直接相手と通信のやりとりをするもの）

しかし素人目にも面白いのは國際電話の交換室。大學出の男子社員をしてヒガませるほど、高給とりで英語のペラペラな御婦人たちが、世界各地を呼出している。この會社の仕事は今後ますますふえそうだ。一九六四年夏までには、日本側が一一億を負担して日米間を結ぶ太平洋有線電話が完成する。また地球から五十個ばかりの人工衛星局をうちあげて、通信やテレビ中継をする案もかなり具体的になりつつある。

文字通り世界を結ぶ電波を一握りにして集めているのがこのKDDである。

盗まれた首飾り發見

宇都宮驛の男子用便所内で

【宇都宮發】二十二日朝、宇都宮市上野百貨店西館二階で催されていたアート・フレンド・アソシエーション（東京・日本橋）主催、文部省後援の『大西部展』會場から展示品のアメリカ・インデアンの『首飾り』が盗まれているのを係員が見つけ、宇都宮署に届けた。同署の調べでは、この首飾りは高さ約一メートル、横に長い陳列ケースに收められていたが、ケース前面のガラスが八センチほどあいているのを係員がみつけ、調べたところ首飾りがなくなつていた。この首飾りはアート・フレンド・アソシエーションが米國・ロサンゼルスの州立サウスウエスト博物館から借りたもので、輪にして直徑約五十センチ、カボチャの花を形どつた銀細工にルビーなど數十個の寶石がちりばめてある。インデアン・ナバホ族の女性がつけていたもので、米國でも同博物館に一つしかないという貴重なもの。この首飾りは二十五日午後十一時ごろ、國鐵宇都宮驛の男子用大便所の荷物ダナに置いてあるのを乗客の一人が發見、驛前交番に届けた。首飾りは同百貨店のチラシにくるんであり、表に『警察』とマジックインクで書かれていた。警察では『いたずらのつもりで盗んだが騒ぎが大きくなつたので、わざとチラシにつつみ、人目のつきやすいタナの上に置いたのだ』といつている

"夢の超特急"走る

【東京時事通信】東京・大阪間を三時間で走る東海道新幹線"夢の超特急"は着工以来三年二カ月ぶりでいよいよ新幹線に乗り、その公式試運轉が二十六日朝からモデル線の鴨宮—大磯間十・四キロのコースで始まつた。この試運轉はこれから毎日續けられ、五月ごろには藤澤—小田原間三十七キロのモデル線區全部を使つて二百五十キロの最高スピード・テストなどを行なうことになつている。午前十時少し前、十河國鐵總裁が姿を現わし『世紀の大事業達成に決意を新たにしてほしい』と現場職員を激勵した。アイボリー（ゾウゲ色）とライトブルーのツートンカラーの車体に直徑一メートルもある巨大なヘッドライトをつけた"夢の超特急"は午前十時半鴨宮をすべり出し、大磯まで十・四キロの間を國電並みの時速五十キロで走つたが、車体が大きいせいかみた目には最徐行のように見えた。テストの結果はまだ路盤が固まつていないので、多少ゆれたが、新裝置を施しているため乗り心地はますますだつた。

オンタリオ
人權法規

HON. W. K. WARRENDER

十八年前オンタリオ州議會は満場一致で最初の人權法を確立し　人權の欠くべからざる精神を樹立し　あらゆる人々が人種　信條　ヒフの色の如何を問わず平等の威厳と權利を持つことにした。

それ以來　われわれは現在のオンタリオ人權法規となつているものに數カ條の措置を追加した。それは二つの目的を持つている。

1. 法律的にあらゆる人々に不動的權利を確立すること
2. 人々の間に了解と相互尊敬をかもし出し　それによつて全社會の融和に最大限の貢献をなし得ること

オンタリオ人權委員會の指導下と廣範圍にわたる各社會團体の全面的支持により　この法規の目的をよりよく廣め　了解させるため長足な進歩が得たれた。

われわれはこれを誇りとするが　それだけで自己満足すべきでない　いまなおわれわれの社會には偏見が殘存しており　人權分野のレベルを向上するため　さらに各個人と團体の努力の責務があるのである。

John P. Robarts

Prime Minister of Ontario

ONTARIO

ONTARIO DEPARTMENT OF LABOUR

HON. W. K. WARRENDER, Minister　　J. B. METZLER, Deputy Minister

貸 家具付三室又は一パート・ト市内カトン・パーラメント區話ダブリュエー一二一三六。

求 スエーター編いシル針ミシン・オペター及びサージ・ミシい。パートタイム又はタイム。電話三六八一一七（トロント）

貸 明るく大きい一室二室。男女を問わ電話エルイー一二一三五（トロン

尋ね人
▲トロントの西島タイム氏の現在所御存知の本社まで知らして下さ（老年恩給と政府の年金係のことで用事あり）

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 6-5066

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗 一年七弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

サ州のドクターたち 七月一日からストライキへ
今週末に最後の安解會議

【レジャイナ發】七月一日をデッドラインとしてサスカチワン州内のドクターが予定通りストライキに突入するのを回避する最終的會議が今週末、サ州のロイド首相とドクター協會代表者のダルギャーシ醫師によって行なわれるが、サ州内の各慈善團体、市町村長協會などは側面的にこの會議の良好なる成果を期待して動きかけており、一部では樂觀的觀測が行なわれている。

【レジャイナ發】七月一日から實施のサスカチワン州醫療保險に對し、同州内のドクターたちは、診斷および手術料金を州委員會を通して支拂をうけるのはドクターと患者の關係に干渉するものとして强硬に反對、もし七月一日にこのメデカルケア法が實施されるとすれば、州内のドクターは〝應急ケース〟だけ無料サービスするほか、一切患者の世話を拒否してストライキに突入するという態度を變えず、一方州政府もドクターの要請に對して大幅なる讓步を示し、メデカル・ケア發効前に双方が歩み合って圓滿に解決の途をつけようと最後的努力を行っているが、ドクターたちの旣定方針は變らず、カナダではじめてのドクターのストライキになる可能性がきわめて强く、今後の成行きが注目されている。

建設工事を中止

【オタワ發】オタワ政府は緊縮政策により歳出二億五千万弗を節約するため政府が計畫中の全般的な建設工事を當分保留することに決めた。すでに請負濟みの工事も放棄するなどかなり斷乎的な出方をとっている。

對加貿易の後退
日本側では急激にないとみる

【東京時事通信】バンクーバー向け北太平洋岸航路、東部カナダ五大湖定航各社は、カナダがとった今回の措置（緊縮經濟政策）に對し、これまでの順調な積み取り實績からみても日本のカナダ貿易が急激に後退するようなことはないだろうとみている。カナダの外貨不足という問題はすでに大部前からであるが、日本の輸出增大に伴いカナダ側が積極的に日本品を買うようになったもので輸入品、賦課金徴收をかけられても日本の對カナダ輸出が大幅に縮小するようなことにないだろう。

中國難民は案外ケロリ カナダ移住に飛付かず

【オタワ發】先發組が來る七月十五日ごろにはカナダに上陸することになっている中國難民百家族受入れ計畫は、香港駐在のカナダ移民官たちにより、聲を大きくして〝求む〟難民百家族〟と呼びかけている始末である。

△これというのもカナダ國内で中國系人が不正入國した者が裏面的情報を提供すれば、永住權を與えるということから、しかしある者は香港に送還されたというようなウワサが流布されてカナダに移住したいが香港に不正入國したことがわかればあとでどんな目に會うかも知れずと心配して、カナダ移住申込みはきわめてスローだ。

△また香港に今年の五月一日以降に流れ込んだ家族という條件も反響の少い理由とみてカナダ側ではこれを今年一月以降と變更、難民家族の選擇に余裕を持たせるものと豫期されていたが、事實は反對で、さっぱり飛びついて來ずカナダ移民官たちを不思議がらしているという。

チャーチル卿 股骨を折る

【モナコ、モンテカーロ發】八十七才のウィンストン・チャーチル卿は二十六日早朝股骨を折り、直ちにモンテカーロ病院に收容されたが、容態は滿足的である。チャーチル卿は旅行ができうるとみられたので、空路ロンドンに歸り、手當てをうけることになった。なにしろ、老体なので怪我そのものは輕くてすんだが、それによる影響が恐れられている。

暴れるぞ荒っぽい鼻息
佛系社信黨議員に手を焼く

【ケ州ラック・ボポート發】ケ州から二十六名の議員を出した社信黨議員大會が今週當地で行われたが、席上黨主のロバート・トムソン氏は鼻息のあらいケベックの議員たちを押えるのに精一杯だったといわれる。ケ州社信黨は一躍二十六名を當選させたのに氣をよくし、オタワにのり込んで大いにあばれまわり、二、三ヵ月後に議會解散・總選擧に打って出て、こんどは平原諸州およびビーシー州で大々的なテレビ宣傳を行い、議席を五倍にしようと迫ったらしいが、トムソン氏は〝好機到來〟を待つべしとなだめるのにやっとだったというのであり、早くも社信黨內に意見對立と分裂が生じてきているとみる向きもある。

米艦の出動
正常な作業

【東京時事通信】防衛廳に入った情報によると横須賀の米第七艦隊の出動状況は次の通り。攻擊空母コーラル・シーおよび驅逐艦五隻、油送船一隻、修理船一隻、驅逐艦一隻。

なお米艦隊の横須賀出動について小坂外相は『米政府にただしたところ、これは平常かつ正常の作業であって作戦ではないということであり、安保條約の事前協議の對象にはならない』と閣議で報告した。

約束不履行と宮內廳を訴える

【東京發】戰前では未聞の、宮內廳を相手取り、天皇陛下の叔父にあたる東久邇晴彥氏（七四）が訴訟を起した。東久邇（元宮さん）氏は第二大戰中に空襲で皇居が爆破されたため、同氏の東京邸を宮內廳に與えたかわりに九エーカーの土地を貰う約束となっていたのにいまだにその土地所有權の移讓がないというのが訴えた理由である。

日本品投賣り
國內業者非難

【ケベック州ムレー・ベー發】カナダ織物製造業者は今週、當地における會合で昨年度の同業界は比較的に良好な成績をおさめたことで、今後は〝追い風に舟〟と思い込んでいる業者があるが、かかる樂觀は禁物で東洋の低賃銀國、とくに日本からの製品は今後もカナダ・メーカーが十二分に眼を見張るべきであると警告された。その一例としてカナダ製品は十六、七弗で小賣していたカー・コートも日本製品が市場にハンランして八弗八十八仙に賣っていたのを二着三弗というひどい値段にしてダンプしてしまったので、カナダ製カー・コートは十六、七弗では再び市場に出すことは全く出來なくなったと非難している。

血が足らぬウィンザー
景品付きで呼びかける

【ウィンザー發】米國の自動車都市、デトロイトを河一つへだてたところに位置する最南端のウインザー市の血液銀行はカナダ市民から血液の無料提供をうけていたが、ちかごろデトロイトの血液銀行がお金を出してカナダ人の血を求めているために大きな影響をうけ、無料提供者がめっきり減って血液銀行當局をあわてさせている。

△デトロイトでは、ありふれた血液型はもちろん、少い型の血液には一パイントに四十弗まで支拂っており、元氣づけにとウイスキー一杯まで出す好遇ぶり。ところがカナダ側はどこも同じく、供出後に出すコーヒー一杯では血液銀行に血がたまらぬのもあたりまえ。

△そこでウインザー市の血液銀行でもデトロイトに對抗して、血を寄付する方には映畫入場券、パーマネントウェーブ券はじめガソリン、ハイファイ・レコード、プロ野球選手のサイン入りベースボールなどを景品として『血を下さい』と訴えているが、夏休み前なので應募者は少く、どうなることやらと當局者は心配。

〝淺草のり〟
文化財に指定

【東京時事通信】東京都では東京名物『淺草ノリ』を近く文化財に指定することになった。『淺草ノリ』は東京名物としてその香りと味で全國に知られているが、東京灣周邊の工場から流れ出る汚水や都市近代化計畫の一環としての東京灣埋め立て工事で漁場はせばめられ、やがてはほろびる運命にならざるをえないところまで追い込められている。こうした狀況から都ではいまのうちに採取用具などを集め、これを都の『民俗資料』に指定、さらに國の文化財に指定する方針で、このほど漁場で使う『べか舟』や四角い形にする『のし簀』など用具一式を買い上げ、さらにこれを使って實際に採取、製造する過程をカラーフイルムにおさめて記錄保存したという。

●七月一日から開始されるユーコンのドーソン・シティにおける『ゴールド・ラッシュ祭り』の準備万端はととのい、米加觀光客の來訪を待ちうけているが、ちょうど今頃は『日の沈まないシーズン』で夜がなく、賑々しいお祭りが展開されることになる。

Japanese Canadian Mission 7th Family Bible Camp

Toronto. — The Canadian Japanese Mission will sponsor its 7th Annual Family Bible Camp at the beautiful Fairhavens Resort, situated some three miles east of Gamebrid g e off highway 12 near Lake Simcoe. The site is really ideal for such a camp because it has all the requirements—warm water for swimming, acres of lawn for recreation and exploration, rowboats for fishing and modern washroom facilities for comfort. And, on top of all this, it is only two hours by car from Metropolitan Toronto.

The camp, this year, will be held for nine exiting days; August 11th to 19th. Those who cannot come for the full length of the camp can make special arrangements. Registration deadline has been set for July 15th.

The members of the 1962 staff are: Director, Rev. E. S. Yoshida; Missionary Speakers, Mr. and Mrs. David Brook of Japan; Issei Speaker, Rev. J. F. Horisaki of Montreal; Sports Director, Mr. John Kajioka; Camp Nurse, Miss Kathy Hart; Counsellors, Miss Mary Shintani, Miss Aileen Takata and Mr. Stan Yokota; Cooks, Mrs. T. Yokota, Mrs. S. F. Omura and Mrs. E. S. Yoshida;

The bulk of the mornings will be given to singing, Vacation Bible School, handcraft and group discussions. The entire afternoon is free for organized recreation, swimming, fishing and boating. The evenings will be taken up with films, Bible stories and campfire services. At least one trip to Lake Simcoe is also planned.

The camp is for the whole family—children young people and adults. There are duplex cottages for married couples and dormitory cabins for the youngsters. The rates are very reasonable, too; adults —$18.00; students—$15.00; children 6 to 12—$12.00; children under six are free. A special discount of 10% is allowed for families sending three or more and 20% for families sending five or more.

Camp folders are available by writing to Miss Mary Shintani, 508 Carlaw Ave., Toronto, HO. 6-8986. Send in your registration today.

Earlscourt Netters To Attend Cleveland Tourney

TORONTO.—The tennis tournament at Earlscourt will be delayed for two Sundays, as many of our members wish to attend the Bussei and JCCA picnics, so the players for the draw singles will be picked on July 8th. The defending champs for this event are Ed Tsujimoto and Sue Iwasaki.

Matt Matsui has received a letter from Mich Hashiguchi, asking for the names of the Toronto members making the trip for the invitation tournament, for the purpose of motel reservations and other welcoming preparations, so all players and car drivers are asked to contact Matt at Trinity, or Fuz Fujiwara at Earlscourt as soon as possible. The group will be leaving Friday evening August the 3rd before midnight from Earlscourt, and return on Monday, Civic holiday. The required sum for members are 10 dollars for the motel, and 10 dollars to their car drivers towards the four day transportation expenses, and rest assured that all those experiencing Cleveland hospitality will not need a second urging to act as hosts and return the courtesy on their return visit next year.

Baseball Postponed Because of Rain

TORONTO.—Due to rain, both games in the Toronto Nisei Sunday Baseball League were cancelled last week. Four pointers will be played when the respective teams meet again.

TOMORROW'S GAMES

Ted Reeve Park: Nikko Gardens vs Yamada Studio

Christie Pits: Main Auto Body vs Japan Camera.

The Blunt Critic. . . .

(Continued from page 2)

By digression from the main course of the arguments which have already been largely dispensed with, in an over-the-fence conversation let's discuss the principle which motivates a person to act the way he does. When they begin to know better, people are mature enough to form along the way a rule, if not a philosophy in the strict sense, to guide and ease them through—to use a cliche—thick and thin. This is true under any condition and no less so in criticism. If you examine and analyse carefully you will notice that the tone of letter is, as a result of one's principle, either kind or cruel, pompous or reserved, humourous or bitter and so forth. If I am not mistaken, G.S.S.'s rule is to ignore those below him, level down those who he thinks are above his head, put in the first punch if necessary and savour the damage. A similar kind of person thus predisposes towards cynicism and cruelty. If I am not reaching out to lose a promising dream, my idea is to live and let live, that life is a mixture of positive and negative force, but that life is essentially good and worthwhile living. This kind of person tends to be an optimist and constructively happy.

Unless I am not mistaken that the word "parapethy" is a coined word with an error, I am puzzled as to what the word means since the Merriam-Webster does not list it. However . . . whatever the degree of invective, if the writer's style is one of disguised self-control, without the highly offensive literal excretion, which floods any fragment of attempted nicety, the method is entirely acceptable. Moral of the point is illustrated by an anecdote in which a grizzled politician stood up in midst of confusion and disunity, and raising his arms, said loudly, "Gentlemen, gentlemen. It doesn't matter what we say, so long as we say the same thing!" Satire can be savage at times, but as long as the writer retains control of the reins, veers over from straying and quickens or slows down the pace with emotion and thought being developed, one can tolerate any ruffled dignity. In contrast with G.S.S.'s chopping technique, whether a success or failure when I wrote the article, this was the foremost lesson in my mind —to have self discipline and avoid gross insult without justification.

To parody G.S.S., in summary, his blunt letter as a revelation of the character of this writer shows that superficial study has been done, which is easy enough, but he has failed to come to grips with his own inner conflicts. After a few trial strokes of the axe at the chopping block, he has learned that the accusations are unjust. His face is saved, however, because of the skill with which he writes the defamatory letter, not for the content. All in all, especially for the cleared fresh atmosphere on my side after airing the fumes, and on yours, you beine sent off clicking in the right direction, the mutual criticisms are not total losses.

PATRONIZE OUR ADVERTISERS

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa, and for payment of postage in cash.

T. UMEZUKI, Publisher, RICK MATSUMOTO, English Section Editor; KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising Manager.

SUBSCRIPTION

$4.00 per 6 months
$7.00 per year

EMpire 6-5005

479 QUEEN ST. WEST,

It is a good policy to have the RIGHT POLICY

Consult

WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS

464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

OFFICE EM. 4-1394 EM. 4-1395 — RESIDENCE 2 Vesta Drive HUdson 5-1365

A. E. McKaque, Q.C.

Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
1008 Northern Ontario Building
300 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

Lucien C. Kurata

BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Office Hours Saturday
October to April Inclusive
62 RICHMOND ST. WEST
Suite 513 Temple Building
TORONTO
EM. 6-3129 — Res: RO. 7-3427

Travel Arrangements

Anywhere — Anytime

Air—Ship—Bus—Rail
Tours—Hotel—Sightseeing
Travellers Cheques
Obtainable
Travel Accident
and Baggage Insurance

BRINGING SOMEONE OVER?

Passage arranged by Steamer or Air

Call for Reservations or Information—EM. 8-9934

T. KAMEOKA

113 McCaul St., TORONTO
K. Iwata Travel Service

Thos. T. Onizuka, B.A.

BARRISTER, SOLICITOR and NOTARY PUBLIC
221 VICTORIA ST., TORONTO
EM. 3-5002 — OX. 1-3388 (Res.)

KAZUO G. OIYE

BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
2 College St., Toronto
Room 103
WA. 1-5605 OX. 8-2280 (Res.)

DUNDAS UNION STORE

YOUR SHOPPING LIST

- SAKURA RICE
- MARUKIN SHOYU
- VINEGAR
- SUGAR
- EGGS
- SUKIYAKI MEAT
- MANJU
- MANY VARIETIES OF ARARE

EM. 4-7692

173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO

Yamada STUDIO

PHOTOGRAPHY

284-A YONGE ST. EM. 6-2411

Buy & Sell Your Home

Through

MITS KURODA

Representing

TOSH IWAI REAL ESTATE BROKER

48 GALBRAITH AVE.

Bus: 755-7371
Res: AM. 1-2581

179 East Pender VANCOUVER 4, B.C. MU. 2-4641

REAL ESTATE long & kami realty ltd

kami insurance agencies ltd INSURANCE

Alfie Kamitakahara res: CYpress 9-5345
1171 Dunlop, North Burnaby
(or leave message at AL. 5-1743)

Raymond Leong res: HE. 3-3692

SMALL SHOE SIZES

NEW SPRING STYLES
JUST ARRIVED
LATEST COLOURS
Men's Scott McHales Four Up

ALBERT'S SHOE STORE

1328 Queen St. West
Phone LE. 1-1931 Toronto

Hyland Flowers

JON ONODERA

proprietor

HU. 9-4654 — HU. 1-8805
(Business) (Residence)

540 Eglinton Ave. W.,
Toronto

Welcome Japanese Canadian Friends

KWONGCHOW CHOP SUEY HOUSE

Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240

Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto

Rev. Gordon Imai Bound For Japan As Missionary

TORONTO. — Sometimes the wheel goes full round. Miss Kate Greenbank must have felt that as she heard the Rev. Gordon Imai tell his story to the Board of World Mission members and friends, recently.

He and his wife, Joan, are going to Japan as missionaries. They are Canadians of Japanese Buddhist parentage. Both were born in New Westminister, B.C. where Gordon's father operated a small corner store.

December, 1941, was a black time for the Imai family. Along with the rest of the Japanese community in the Vancouver area they were moved—after Pearl Harbour—into the interior of British Columbia. For the next four years they lived in Tashme, near Hope. The government provided public school, but for Gordon at high school age, there was nothing.

Meanwhile, in Japan, Miss May McLachlan, Canadian missionaries, were interned. When repatriated in 1942, they went to Tashme to be of help to the displaced folk. Thanks to them, Gordon could study again. Their example and influence were potent, and Gordon Imai became a Christian.

Aware of his promise, Miss Greenbank and others arranged a job for him in Ottawa in the household of the Hon. W. F. Bull, Canada's present ambassador to Japan. Finally he passed Grade 13.

Meanwhile his family had moved to Moose Jaw, Sask., and his mother's illness took him to them. He worked in the railway roundhouse, but there was no future; the best jobs were closed to Orientals. He scraped together a little money and went to the University of British Columbia, where he graduated in science, in 1953. Next came work with the B.C. Research Council, but God was calling him. "At last everything was clear," he says

Part way through a theological course he was asked to go to Montreal to serve a Japanese congregaton. He has been with them since, and has completed his work for ordination. Now the Imais go back to the land of their forefathers as Christian missionaries.

Rose Imai, his sister, is going also, for one year, to the staff of a Christian hospital. A former operating room nurse at the Montreal General, and currently on the staff of Jubilee Hospital, Vernon, B.C., she is making the trip at her own expense.

Orient Flyweight Champ Retires From Boxing

TOKYO.—Japan's Sadao Yaoita, Orient flyweight champion who was scheduled to meet world flyweight champion Pone Kingpetch of Thailand in a title fight in October, has decided to quit boxing, Japanese newspapers say.

The papers said Yaoita, 26, has decided to retire because of worsening neuralgia of the left foot.

F. A. BREWIN, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon
Brewin & McCallum
372 Bay St. — Toronto
EM. 3-4361

Militarian Sect Proves Political Headache

TOKYO.—Religion is giving some politicians a headache in Japan, where the Sokagakki Buddhist sect is beginning to offer a serious challenge to the Social Democrat and Communist Parties.

Founded in the thirties by a primary school teacher who was later martyred by General Hideki Tojo, Japan's militaristic wartime premier, the society has captured the imagination of the underdog by championing the interests of the workers and the poor, and by promising its followers wealth and happiness. The sick and destitute are told that if they are loyal to the Sokagakki creed and recruit more disiciples by any means, including bullying, their troubles will be over.

The sect preaches that human happiness comes from profit, goodness and beauty, denounces the national religion of Shintoism, and plans to build a great temple at the top of Mount Fuji.

Startling successful, it has organized a country-wide network of fanatical cadres, collects monthly dues from nearly two and a half million households of the faithful, and has an income of more than $3,000,000 a year.

It has just built a five-story which it distributes 2,400,000 headquarters in Tokyo, from copies of its own "sacred" newspaper three times a week.

The Sokagakkai holds 280 seats in local assemblies, and its gloomy political opponents predict that when elections are held next July, all nine Sokagakki candidates will win seats in Japan's Upper House, where the movement already has six. The Communists, alarmed by the inroads made into coal-mining and other unions by cells of the society, have launched a campaign to "reconvert to genuine Marxism" the many members they have lost to it.

Strongly nationalistic, this twentieth-century religious orthodox descendant of the Hokkeshu Buddhist sect created by Nichiren—"Sun Lotus"—in the thirteenth century, which has 5,000 temples in Japan. Nichren, a pugnacious Japanese Luther who taught that "Buddha is all and all is Buddha," warned that the state tself would fall if his doctrine was not accepted and all others suppressed. He correctly prophesized the attempted invasion of Japan by Kublai Khan, whose plans were wrecked when the Kamikaze—the Divine Wind—miraculously arose to disperse and destroy his Mongol armada. Some feel that the Sokagakkai may prove another Kamikaze—this time to save Japan from an ideological assault backed by Kulbai's Communist successors in his ancient capital—Peiping.

Give Blood
CALL YOUR RED CROSS

CLASSIFIED SECTION

Female Help Wanted

WANTED FOR A GIFT SHOP
A JAPANESE sales lady, mid-aged prefered, who speaks both English and Japanese. Full or part time. Apply for particulars, HO. 3-7831 (Toronto).

Male Help Wanted

EXPERIENCED operators on ladies' suits. Apply Continental Knitwear, 20 Maud St., Toronto 28.

Domestic Help Wanted

COOK-GENERAL, live in, no heavy work, adults. HU. 9-3116 (Toronto).

Apartment For Rent

THREE-ROOM furnished apartment or one room apartment, Carlton and Parliament, phone WA. 2-3696 (Toronto)

For Sale

MODERN apartment building, Montreal, 3½ and 4½ rooms; Revenue $22,000. Cash required $25,000. Only. Contact REgent 7-8560 (Montreal)

Rooms To Let

ONE furnished room, 565 Bathurst St. at College. Phone 922-5795 (Toronto).

ONE or two bedrooms and kitchen with stove. College and Bathurst. Call WA. 922-9157. (Toronto).

Rooms Wanted

BUSINESS girl would like one unfurnished room and kitchen, sink, stove. Please call **MARGARET KATO** RU. 3-5864. (Toronto)

Farm For Sale

70 ACRES of Garden land at Huttonville, near Brampton, Ontario. Phone GA. 1-2101 (Toronto).

A-1 brick, cement and roofing work. Complete repairs to the home. Phone OX. 4-7548.
Wm. Goldfinch
2136 Gerrard St. East
TORONTO

PAINTERS
FULL-TIME, Experienced Painters wanted. Please Phone Kaz Kato, RU. 3-9302 Toronto

Paul K. Asada, D.C., N.D.*
*Doctor of Chiropractic
728A ST. CLAIR AVE. WEST
(½ Block West of Christie)
Telephone LE. 6-8220
If No Answer Call
BE. 3-3869
TORONTO

Mid-Summer Sale July 3-July 31 中夏大賣出し

20 per cent Off Regular Prices Of All Giftwares

HOUSEHOLD ORNAMENTS:—

Japanese Costumed Dolls, with or without cases; Hakata Dolls; Table Lamps of Oriental Motif; Panelled Screens of Silk or Shoji Style; Cast-Iron Lanterns; Statuettes; Kettles; Flower Arrangement Accessories; Paper Lanterns; Fans; Parasols; Etc.

Silk Embroidered Pictures (Framed) and Scrolls; Hand Painted Pictures of Japanese Scenaries.

TABLEWARES:—

Porcelain Dinner and Tea Sets; Japanese Dinner (Nihonshoku) Sets; Complete Line of Bowls, Plates and Dishes For Japanese Cuisine; Lacquerware of All Description; Bamboo Baskets, Plates, Trays, Etc.

STOCK UP ON YOUR XMAS GIFTS NOW AT GREAT DISCOUNTS BEFORE PRICES RISE IN ACCORDANCE WITH THE INCREASED COSTS IN JAPAN, DEVALUED CANADIAN DOLLAR, AND THE NEWLY IMPOSED SURCHARGES.

MAIL ORDERS WILL RECEIVE OUR SPECIAL ATTENTION.
ASK FOR OUR ILLUSTRATED CATALOGUE

PARAMOUNT GIFT SHOP

Phone HO. 3-7831

733 DANFORTH AVE., TORONTO

Store Hours 9 a.m. to 9 p.m